

中 国 国 际 商 会

关于邀请参加中乌洽谈会的通知

各有关单位:

乌兹别克斯坦企业代表团将于 2016 年 10 月底访问北京，企业将分 3-4 批抵达，每批间隔约 1 周左右，每批企业数量约 6-10 家。此次来华企业涉及医疗、蔬果加工、肉类加工、日用品、建材、玻璃纤维、装修工具等领域，具体合作项目清单后附

届时，我商会将举办中乌洽谈会，具体时间另行通知。
有意参加洽谈会企业请于 10 月 20 日前将报名表发至我处。

联系人：宋海婷；张晓莉

联系电话：88820410；82217835

邮箱：songhaiting@scobc.cn；zhangxiaoli@ccoic.cn

附件 1：项目合作清单

附件 2：企业报名表



合作发展部

2016年10月8日

合作发展部

1100000197767

附件 1

**Перечень проектов предлагаемых для совместной
реализации в регионах Узбекистана с участием
предприятий и компаний КНР**

中国企业参与在乌兹别克斯坦地区联合实施项目合作清单

№	НАИМЕНОВАНИЕ ПРОЕКТА 项目名称	Стоимость проекта 项目价格
Республики Каракалпакстан 卡拉卡尔帕克斯坦共和国项目		
1.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству древесностружечных плит (ДСП) из отходов солодкового корня. 创立合作企业或购买木质废料刨花板生产线	250 тыс. долл. США 25 万美元
2	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску современных медицинских принадлежностей (одноразовые инсулиновые шприцы, инфузионные системы и др.). 创立合作企业或者购买生产现代医疗用品的技术生产线 (一次性胰岛素注射器、胰岛素无针注射系统)	8,5 млн. долл. США 850 万美元

3.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке тыквы, изготовлению пюре и джемов, переработке семян с последующим экспортом готовой продукции.</p> <p>创办合作企业或购买南瓜加工、制酱、种子加工并可出口成品的技术生产线</p>	<p>200 тыс. долл. США 20 万美元</p>
4.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству полипропиленовых мешков.</p> <p>创立合作企业或者购买生产聚丙烯袋子的技术生产线</p>	<p>100 тыс. долл. США 10 万美元</p>
5.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке томата, изготовлению томатной пасты с дальнейшим экспортом за рубеж.</p> <p>创立合作企业或者购买西红柿加工、制做番茄酱并可出口的技术生产线</p>	<p>200 тыс. долл. США 20 万美元</p>
6.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску одноразовых шприцов на основе современных технологий.</p> <p>创立合作企业或购买出产先进一次性注射器的技术生产线</p>	<p>2,7 млн. долл. США 270 万美元</p>
7.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение</p>	<p>200 тыс.</p>

	<p>технологической линии по переработке мяса и производству мясных изделий.</p> <p>创立合作企业或购买肉类加工和生产肉制品的技术生产线</p>	<p>долл. США</p> <p>20 万美元</p>
8.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску моющих и чистящих средств.</p> <p>创立合作企业或购买生产洗涤剂 and 清洁型产品的技术生产线</p>	<p>100 тыс.</p> <p>долл. США</p> <p>10 万美元</p>
9.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке красной моркови и выпуску из нее джема, пюре и сока.</p> <p>创立合作企业或者购买胡萝卜加工和出产胡萝卜酱、胡萝卜泥和胡萝卜汁的技术生产线</p>	<p>400 тыс.</p> <p>долл. США</p> <p>40 万美元</p>
<p>Андижанская область</p> <p>安集延州项目</p>		
1.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке овощей и фруктов, их сублимации, сушке, изготовлению пюре, концентратов для дальнейшего производства соков и напитков.</p> <p>创办合作企业或者购买果蔬加工、果蔬提纯、干燥、加</p>	<p>5,1 млн.</p> <p>долл. США</p> <p>510 万美元</p>

	工果酱、浓缩原浆用于进一步生产果汁及其饮料的技术生产线	
2.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по покраске полотна, текстиля, изготовлению конечной продукции. 创办合作企业或者购买染布、纺织品上色，加工成制品的技术生产线	8,1 млн. долл. США 810 万美元
3.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству комбикормов для животноводческих, птицеводческих, рыбоводческих хозяйств. 创办合作企业或者购买畜牧、家禽、鱼类养殖的饲料配制技术生产线	500 тыс. долл. США 50 万美元
4.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску продукции бытовой химии. 创办合作企业或者购买生产日用化工产品的技术生产线	280 тыс. долл. США 28 万美元
5.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску строительно-ремонтных инструментов. 创办合作企业或者购买建筑装修工具的技术生产线	750 тыс. долл. США 75 万美元
6.	Создание совместного предприятия или приобретение	250 тыс.

	технологической линии по выпуску изделий из керамики. 创办合作企业或者购买陶瓷制品的技术生产线	долл. США 25 万美元
Ферганская область 费尔干纳州项目		
1.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству гипсокартона и кафеля. 创办合作企业或者购买石膏板和瓷砖的技术生产线	1,1 млн. долл. США 110 万美元
2.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству консервирования плодоовощной продукции. 创办合作企业或者购买果蔬灌装的技术生产线	750 тыс. долл. США 75 万美元
3.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству автомобильных запасных частей. 创办合作企业或者购买出产汽车零件的技术生产线	1,5 млн. долл. США 150 万美元
4.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску современных телевизоров. 创办合作企业或者购买先进电视机的技术生产线	600 тыс. долл. США 60 万美元
5.	Создание совместного предприятия или приобретение	1,2 млн.

	технологической линии по переработке плодоовощной продукции на основе современных технологий, их (шоковая) заморозка для обеспечения экспорта. 创办合作企业或者购买果蔬加工基于先进冻结技术（专业冻结设备）以保证出口的技术生产线	долл. США 120 万美元
6.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству электрических чайников и газовых плит. 创办合作企业或者购买电热水壶和燃气灶的技术生产线	120 тыс. долл. США 12 万美元
7.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску бытовой техники (стиральных машин и пылесосов). 创办合作企业或者购买日用技术产品（洗衣机和吸尘器）的技术生产线	300 тыс. долл. США 30 万美元
Наманганская область 纳曼干州项目		
1.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству «вуд-пластик» панелей. 创办合作企业或者购买“伍德熔合塑料”板技术生产线	320 тыс. долл. США 32 万美元
2.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству стеклянных	500 тыс. долл. США

	<p>витрин для холодильников и морозильников.</p> <p>创办合作企业或者购买冰箱和冰柜玻璃门的技术生产线</p>	50 万美元
3.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке плодоовощной продукции для выпуска соков и напитков.</p> <p>创办合作企业或者购买加工果蔬为果汁和饮料产品的技术生产线</p>	<p>500 тыс.</p> <p>долл. США</p> <p>50 万美元</p>
4.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по выпуску продукции из гранитного камня.</p> <p>创办合作企业或者购买花岗岩石材产品的技术生产线</p>	<p>350 тыс.</p> <p>долл. США</p> <p>35 万美元</p>
5.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству ДСП, ДВП и картонной продукции из стеблей хлопчатника.</p> <p>创办合作企业或者加工硬纸板、玻璃棉制成刨花板、纤维板的技术生产线</p>	<p>1,9 млн.</p> <p>долл. США</p> <p>190 万美元</p>
6.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке плодоовощной продукции, их сублимации и выпуску натуральных напитков.</p> <p>创办合作企业或者购买果蔬提纯制成天然饮品的技术生产线</p>	<p>350 тыс.</p> <p>долл. США</p> <p>35 万美元</p>

7.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству слесарской строительного-ремонтной продукции (перфоратор, дрель, отвертка и другие).</p> <p>创办合作企业或者购买钳工建筑装修工具（锤子、钻头、螺丝刀等）的技术生产线</p>	<p>3 млн. долл. США 300 万美元</p>
8.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке плодоовощной продукции, выпуску и упаковке томатной пасты.</p> <p>创办合作企业或者购买果蔬加工、出产和包装番茄酱的技术生产线</p>	<p>4 млн. долл. США 400 万美元</p>
<p>Хорезмская область</p> <p>花刺子模州项目</p>		
1.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству материалов для фильтров очистки воды.</p> <p>建立合作企业或购买生产清洁水质的过滤器材料技术生产线</p>	<p>100 тыс. долл. США 10 万美元</p>
2.	<p>Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке томата, сушке овощей и фруктов, их упаковке.</p> <p>建立合作企业或者购买番茄加工、果蔬烘干和包装技术</p>	<p>170 тыс. долл. США 17 万美元</p>

	生产线	
3.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству светодиодных ламп наружного освещения. 建立合作企业或者购买生产户外照明设备灯具的技术生产线	100 тыс. долл. США 10 万美元
4.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству лекарств 建立合作企业或者购买药品技术生产线	750 тыс. долл. США 75 万美元
5.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству лекарственного препарата инсулин из травянистых растений. 建立合作企业或者购买生产胰岛素草本药剂的技术生产线	100 тыс. долл. США 10 万美元
6.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству обогревателей холодной воды (бойлер) 建立合作企业或者购买冷水加热器（锅炉）技术生产线	500 тыс. долл. США 50 万美元
7.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по переработке лакричного корня для экспорта за рубеж. 建立合作企业或者购买加工甘草根用于出口的技术生产	150 тыс. долл. США 15 万美元

	线	
8.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству стеклокомпозитной арматуры. 建立合作企业或者购买生产玻璃纤维筋的技术生产线	250 тыс. долл. США 25 万美元
9.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по производству запасных частей для пчеловодства (диски, барабаны, пенополистироловые домики и др.). 建立合作企业或者购买蜜蜂养殖工具（隔王板、蜜桶、聚氨酯泡沫塑料蜂箱）技术生产线	450 тыс. долл. США 45 万美元
10.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по сушке фруктов и овощей (яблок, винограда, абрикоса, моркови, баклажана). 建立合作企业或者购买果蔬（苹果、葡萄、杏、胡萝卜、茄子）烘干的技术生产线	270 тыс. долл. США 27 万美元
11.	Создание совместного предприятия или приобретение технологической линии по сублимационной сушке и упаковке плодоовощной продукции. 建立合作企业或者购买果蔬提纯、干燥和包装的技术生产线	210 тыс. долл. США 21 万美元